

VALODU LIETOŠANAS POLITIKA KOPUZŅĒMUMĀ *SESAR 3*

Šīs politikas mērķis ir sniegt auditorijai informāciju par valodu lietošanu kopuzņēmumā *SESAR 3*¹.

Šī politika ir pieejama Eiropas Savienības visās 24 oficiālajās valodās².

Šī politika nozīmē saprātīgu līdzsvaru starp runātāju, kuri runā daudzās ES valodās, cieņas ievērošanu saskaņā ar piemērojamiem tiesību aktiem, pienākumiem, kas uzlikti iestādēm un to struktūrām, un praktiskiem apsvērumiem, piemēram, tulkošanas izmaksām.

Jebkāds saturs un dokumenti, ko izstrādājis kopuzņēmums *SESAR 3* un saistībā ar kopuzņēmumu, tiek sagatavoti angļu valodā, jo tā ir vispārēji atzīta darba valoda un lietvedības valoda starptautiskās aviācijas un gaisa satiksmes pārvaldības pētniecības jomā.

Tādēļ kopuzņēmuma *SESAR 3* dokumenti un citi paziņojumi, tostarp, bet ne tikai, dokumenti un saturs, kas publicēti kopuzņēmuma *SESAR 3* tīmekļa vietnē, sociālajos plašsaziņas līdzekļos (*YouTube, LinkedIn* un *Twitter*), kā arī paziņojumi pasākumu laikā ir angļu valodā.

Pēc pieprasījuma kopuzņēmums *SESAR 3* var nodrošināt satura un dokumentu tulkojumus kādā no 24 oficiālajām valodām. Tomēr lūdzam ņemt vērā, ka tulkošanas procesam ir vajadzīgs laiks un tādēļ šādu pieprasījumu izpildei var būt vajadzīgs ilgāks laiks, nekā cerēts.

¹ Saskaņā ar Līgumiem par Eiropas Savienību un tās darbību, Eiropas Savienības Pamattiesību hartu un Padomes 1958. gada 15. aprīļa Regulu Nr. 1, ar ko nosaka Eiropas Ekonomikas kopienā lietojamās valodas², Eiropas Savienības iestādes, aģentūras un struktūras:

- sazinās ar ES iedzīvotājiem viņu valodās,
- aizsargā Eiropas bagāto valodu daudzveidību un
- veicina valodu mācīšanos Eiropā.

² Angļu, bulgāru, čehu, dāņu, franču, grieķu, horvātu, igauņu, itāliešu, īru, latviešu, lietuviešu, maltiešu, nīderlandiešu, poļu, portugāļu, rumāņu, slovāku, slovēņu, somu, spāņu, ungāru, vācu un zviedru valoda.